

## 普通话本

Language: 普通话 (Mandarin)

Provided by: Bible League International.

### **Copyright and Permission to Copy**

Taken from the Chinese Easy-To-Read Version © 1999, 2015 by Bible League International.

PDF generated on 2017-08-22 from source files dated 2017-08-22.

bdb32995-f4ba-56e2-91a0-dc951ee9a4e2

ISBN: 978-1-5313-1304-3

## 哥林多前书

**1** 我，保罗，奉上帝的旨意，蒙召成为基督耶稣的一名使徒，我和我的兄弟所提尼<sup>2</sup>写信给哥林多城的上帝教会和在基督耶稣里受选侍奉上帝的圣民，以及各地所有信仰主耶稣基督之名的人。耶稣基督是他们的主，也是我们的主。

<sup>3</sup>愿上帝我们的父和我们的主基督耶稣赐给你们恩典与平安。

### 保罗感谢上帝

<sup>4</sup>我总在为你们感谢上帝，因为上帝通过基督耶稣赐给了你们恩典，<sup>5</sup>使你们在基督耶稣里样样富足，并在语言和知识方面都具备了能力。<sup>6</sup>因为对基督的见证在你们中间已得到了证实，<sup>7</sup>因此，你们在等待我们的主耶稣基督重现时，不缺少任何恩赐。<sup>8</sup>他将使你们坚强到底，以便在我们主耶稣基督重返那天使你们无可指责。

<sup>9</sup>召唤你们与他的儿子——我们的主耶稣基督共享生命的上帝是守信的。

### 不要互相争吵

<sup>10</sup>兄弟姐妹们，我以我们主耶稣基督的名请求你们，请你们大家彼此意见要一致，不要出现分裂，要有共同思想和目标，完全地团结在一起。

<sup>11</sup>我的兄弟姐妹们，革来氏家的一些人告诉我你们中间有争吵。<sup>12</sup>我的意思是，你们有人说“我是跟随保罗的”，有人说“我是亚波罗的人”，也有人说“我是跟随彼得\*的”，还有人说“我是跟随基督的”。<sup>13</sup>基督能被分裂了吗？难道是保罗为你们被钉死在十字架上了吗？你们难道是以保罗的名受洗的吗？不是。<sup>14</sup>感谢上帝，除了基利司布和该犹，我没给你们任何人施过洗礼，<sup>15</sup>所以，没有任何人能够说你们是以我的名受到了洗礼。<sup>16</sup>（我还为司提反家的人施过

洗礼，此外我不记得曾给其他人施过洗礼。）<sup>17</sup>因为基督不是派我来施洗的，而是派我来传播福音的，我不用尘世的智慧来传教，以免使基督的十字架失去力量。

### 基督表现出上帝的力量与智慧

<sup>18</sup>十字架的教导对于那些趋于毁灭的人来说是愚蠢的，但是，对于我们这些得救的人来说却是上帝的力量，<sup>19</sup>因为《经》上说：

“我要毁灭聪明人的机智，让智者的智慧变得毫无用处。”<sup>†</sup>

<sup>20</sup>智者在哪里？学者在哪里？当代的哲学家在哪里？难道上帝没有使世人的智慧变成愚蠢吗？<sup>21</sup>上帝运用他的智慧使世人不能通过自己的智慧认识他，所以上帝使用我们所传的、听起来愚蠢的信息来拯救那些相信基督的人。

<sup>22</sup>犹太人要求神迹做证据，希腊人则寻求智慧。<sup>23</sup>我们却传播：基督被钉死在十字架上。这对犹太人来说是一个冒犯，对外族人来说却是荒唐的。<sup>24</sup>但是对那些受到召唤的人，不论是犹太人还是希腊人，基督是上帝的力量和智慧。<sup>25</sup>因为上帝的“愚蠢”比人的智慧要英明，上帝的“软弱”比人的力量要强壮。

<sup>26</sup>兄弟姐妹们，你们想想自己受到上帝召唤时的情形吧。用人类的标准衡量，你们中间聪明的人不多，有势力的人、出身高贵血统的也不多。<sup>27</sup>但是，上帝却挑选了世上愚蠢的，让聪明人感到羞愧；上帝挑选世上软弱的，使强壮的人感到羞愧。<sup>28</sup>上帝还挑选世上卑贱的、受蔑视的和微不足道的，来摧毁那些自以为是的，<sup>29</sup>以便使人在上帝面前无可夸耀。<sup>30</sup>他是你们在基督耶稣之中的生命源泉，为了我们，基督耶稣成为来自上帝的智慧、正义、圣洁和救赎。<sup>31</sup>因此，正如《经》上所说的那样：“夸耀的人应该夸耀主！”<sup>‡</sup>

\* 1:12 彼得 阿拉米语为“矶法”，耶稣的十二使徒之一。此名的意思为“磐石”。

† 1:19 引自旧约《以赛亚书》29:14。

‡ 1:31 引自旧约《耶利米书》9:24。

### 基督十字架的信息

**2** 兄弟姐妹们，以前我到你们中间时，我没有用华丽的辞藻和深奥的智慧向你们宣讲上帝的奥秘真理。<sup>2</sup> 因为当我和你们在一起时，我立志除了耶稣基督和他被钉死在十字架上的事，其它的事情一概不知。<sup>3</sup> 以前我到你们那里时是软弱的，我害怕得发抖。<sup>4</sup> 我的教导和我所说的没有用令人信服的智慧的话，但是我的教导却有圣灵的力量作证，<sup>5</sup> 因此你们的信仰不是建立在人类的智慧之上，而是以上帝的力量为依据。

### 上帝的智慧

<sup>6</sup> 我们向成熟的人传授智慧，这智慧不是这个世界的智慧，也不是世上正在没落的统治者的智慧。<sup>7</sup> 我们宣讲的是上帝奥秘的智慧，是那一直隐藏着、但是上帝在创世之前就为我们的荣耀准备好了的智慧。<sup>8</sup> 世上的统治者中没有一个人理解这智慧，假如他们理解了，他们就不会把荣耀的主钉死在十字架上了。<sup>9</sup> 正如《经》上所说的那样：

“上帝为爱他的那些人所准备的，眼睛没有看见过，耳朵没有听说过，也不曾有人想到过。”\*

<sup>10</sup> 但是上帝通过圣灵把它启示给我们，圣灵无所不知，它甚至知道上帝的奥秘。<sup>11</sup> 因为除了一个人自己的灵之外，谁还能知道他的思想呢？同样，除了上帝的灵，没有谁知道上帝的想法。<sup>12</sup> 我们接受的不是属于这个世界的灵，而是来自上帝的灵，以便让我们知道上帝给予我们的恩赐。

<sup>13</sup> 所以我们不是用人类智慧所教授的语言来宣讲这些恩赐，而是用圣灵所教授的语言，用属灵的语言来解释属灵的真理。<sup>14</sup> 因此没有圣灵的人领受不到上帝之灵所揭示的真理，对于他来说，它们是愚蠢的，他不能理解它们，因为这些真理只能在属灵的角度上受到判断。

<sup>15</sup> 拥有圣灵的人能评判一切，而没有人能评判他。<sup>16</sup> 正如《经》上所说：

“谁知道主的思想？谁能为主出谋划策？”†

但是我们有基督的思想。

### 教师只是上帝的仆人

**3** 兄弟姐妹们，过去，我不能用对属灵的人的讲话方式对你们讲话，我只能把你们当作世上的普通人一样对你们讲话，你们像基督里的婴儿一样。<sup>2</sup> 我给我们的教导就像是奶，而不是固体食物，因为你们还不能吃固体食物，即使是现在你们也不能吃固体食物，<sup>3</sup> 你们仍然不服从灵。你们彼此嫉妒和争吵，这表明了你们仍然服从你们自私的欲望，你们的行为与世上的普通人一样。<sup>4</sup> 因为当这个说“我跟随保罗”，那个说“我跟随亚波罗”时，你们岂不跟世人一样吗？

<sup>5</sup> 亚波罗重要吗？毫不重要！保罗重要吗？毫不重要！我们只不过是上帝的仆人，引导你们相信，我们只是按照主的指派各司其职罢了。<sup>6</sup> 我播种，亚波罗浇水，但是使其生长的却是上帝。<sup>7</sup> 因此，不论是播种的，还是浇水的都不重要，重要的是使其生长的上帝。<sup>8</sup> 播种的和浇水的目的一致，每个人都会按成果得到报酬。<sup>9</sup> 我们是为上帝服务的同事，你们则是上帝的田地和建筑。

你们是上帝的房屋，<sup>10</sup> 我用上帝给我的能力，像一个建筑专家一样打下了这个地基。别人在这个地基上建造，但是，每个人都应该小心该如何在它之上建造。<sup>11</sup> 这地基已被打好，这已被打好的地基就是耶稣基督，没有人能再打下其它的地基。<sup>12</sup> 如果一个人在这个地基上用金、银、宝石、草木或泥石来建造，<sup>13</sup> 每个人的工程质量都是显而易见的，因为在基督审判全人类的那天，一切都会显得清清楚楚的。那天将伴随着火显现，这火将检验每个人的工程质量。<sup>14</sup> 如果一个人在这地基上造的建筑经受住了火的考验，他就会得到报酬。

\*2:9 引自旧约《以赛亚书》64:4。

†2:16 引自旧约《以赛亚书》40:13。

<sup>15</sup> 如果一个人造的建筑被烧毁，他就会遭受损失，虽然他本人会得救，但是他却像从火里逃出来一样。

<sup>16</sup> 难道你们不知道自己是上帝的殿宇吗？不知道上帝的灵生活在你们心中吗？<sup>17</sup> 谁毁了上帝的大殿，上帝就会毁了谁。因为上帝的大殿是神圣的，而你们就是上帝的大殿。

<sup>18</sup> 不要欺骗自己。如果你们中间有人按世人的标准自以为聪明，他应该变成一个“傻瓜”，以便能变得真正的聪明起来。<sup>19</sup> 因为世人的智慧在上帝眼里却是愚蠢的，正如《经》上说的那样：“他使聪明人落入自己的诡计之中。”<sup>20</sup> 还说：“主知道有智慧人的思想毫无价值。”<sup>21</sup> 任何人都应该为人类夸耀，因为一切都是你们的。<sup>22</sup> 不论是保罗、亚波罗、彼得还是这个世界，不论是生还是死，不论现在还是未来，一切都是你们的。<sup>23</sup> 你们属于基督，基督属于上帝。

### 基督耶稣的使徒

**4** 人们应该把我们当作基督的仆人—受委托经管上帝奥秘的人。<sup>2</sup> 受到委托的人就必须证明自己是忠心耿耿的。<sup>3</sup> 我不在意自己是受到你们、还是受到人类法庭的评判，我甚至也不评判自己。<sup>4</sup> 我问心无愧，但这并不说明我是清白的，只有主才能评判我。<sup>5</sup> 所以在适当的时刻到来之前，也就是在主到来之前，不要妄加评判，而要等到主的到来。他会照亮隐藏在黑暗中的一切，使人内心的动机昭然若揭。那时，上帝会给每一个人应得的称赞。

<sup>6</sup> 兄弟姐妹们，我用亚波罗和我自己在这些事情上为你们举例，为的是让你们能从我们这里了解这句话的含义：“只遵守《经》上所说的。”这样你们才不会骄傲自满，才不会看得起这个、瞧不起那个。<sup>7</sup> 谁说你比别人强呢？你所有的哪样

不是赐给你的？既然你所有的一切都是赐给你的，那么你为什么还要夸耀，就好像你是凭自己的能力得到这些的呢？

<sup>8</sup> 你们以为自己现在已有了所需要的一切，已经富有了，以为没有我们你们已经当上国王了。但愿你们真当上国王，好让我们也和你们一起当国王。<sup>9</sup> 因为在我看来，上帝似乎把我们这些使徒<sup>‡</sup>放在最后，像被判了死刑那样，因为我们在整个世界—无论天使还是人面前，已成为展品。<sup>10</sup> 为了基督，我们成了傻瓜，但在基督里你们倒很聪明！我们软弱，你们倒很强壮！你们受到尊敬，我们却被人鄙视！<sup>11</sup> 直到现在我们又渴又饿，衣衫褴褛，受人殴打，无家可归。<sup>12</sup> 我们用自己的双手辛勤做工。人们咒骂我们时，我们为他们祝福；人们迫害我们时，我们忍受；<sup>13</sup> 遭人诽谤时，我们以善言相待。直到此时此刻，人们待我们犹如世上的垃圾—人间的渣滓。

<sup>14</sup> 我写这些不是要使你们羞愧，而是把你们当作我亲爱的孩子来警告你们。

<sup>15</sup> 尽管你们在基督之中有上万个老师，但你们却没有许多父，我通过福音<sup>¶</sup>在基督耶稣里成为你们的父。<sup>16</sup> 所以，我恳求你们要效仿我。<sup>17</sup> 这就是我派提摩太到你们那儿去的原因，在主内他是我心爱的忠实的儿子，他会让你们记起我在基督耶稣里的为人，我在各地的教会里所教导的一切都是言行一致的。

<sup>18</sup> 你们当中有些人自高自大，就好像我不会去你们那里一样。<sup>19</sup> 但是，如果主允许，我不久就会到你们那里去，到那时，我就会知道这些自高自大的人能干些什么，而不是他们能说什么。<sup>20</sup> 因为上帝的王国不在于言辞而在于力量。<sup>21</sup> 你们想要哪种选择呢？是要我给你们带来惩罚，还是要我带着爱心与温和来呢？

<sup>‡</sup> 3:19 引自旧约《约伯记》5:13。

<sup>†</sup> 3:20 引自旧约《诗篇》94:11。

<sup>‡</sup> 4:9 使徒 耶稣挑选的人，他们用特殊的方式代表他。

<sup>¶</sup> 4:15 福音 上帝使人们的罪得到宽恕并与上帝永远和好的途径的消息。

## 不要生活在罪恶之中

**5** 我确实听说你们中间有不道德的性行为，这种不道德的性行为甚至在非教徒中都没有发生。人们说有人与他的继母同居。<sup>2</sup>你们还自高自大呢！你们难道不应该充满悲伤，把做了这种事的人从你们中间驱逐出去吗？<sup>3</sup>虽然我人没有和你们在一起，但我的心与你们同在。就跟我在场一样，我已经审判了那个犯了这种罪的人了。<sup>4</sup>你们在以我们主耶稣的名聚会时，便与我的心同在，与我们主耶稣的力量同在。<sup>5</sup>你们要把这个人交给撒旦，以便让他的自私的欲望<sup>\*</sup>得到毁灭，而使他的灵在主再来的那天得救。

<sup>6</sup>你们的自夸没有好处，你们岂不知“一小块酵母会让整团的面发起来”吗？<sup>7</sup>除掉旧的酵母，你们就会成为一团新面。你们是真正的无酵饼<sup>†</sup>—逾越节饼。是的，我们的逾越节羔羊<sup>‡</sup>基督已被杀。<sup>8</sup>因此，我们不要用罪恶和过错的旧酵母，而用无酵饼，也就是真诚和真理的饼来庆祝这个节日。

<sup>9</sup>我以前在信中告诉过你们，不要和有道德性行为的人来往。<sup>10</sup>我并不是指世上的罪人，也就是那些性行为不道德的、贪婪的、行骗的和崇拜偶像<sup>¶</sup>的人。如果你们不和那些人来往，你们只能离开这个世界了。<sup>11</sup>我现在写信告诉你们，不要和任何自称在基督里是兄弟，但却有不道德的性行为、贪婪、崇拜偶像、恶意诽谤、酗酒、行骗的人来往，甚至不要和他们在一起吃饭。

<sup>12</sup>审判教会以外的人不关我的事，<sup>13</sup>上帝会审判他们。但是你们不该审判教会之内的人吗？《经》上说：“把邪恶的人从你们中间赶出去。”<sup>§</sup>

## 信徒之间的诉讼问题

**6** 你们当中出现争执，为什么告到法庭上的法官那里呢？那些人在上帝面前是不正义的，你们为什么让那些人来评断是非呢？你们应该感到羞愧！你们为什么不把上帝的子民来评断谁是谁非呢？<sup>2</sup>你们难道不知道上帝的圣徒将审判世界吗？既然这个世界都将由你们来审判，难道你们不能胜任这区区小事吗？<sup>3</sup>你们不知道我们将审判天使吗？更何况世上的事情。<sup>4</sup>因此，如果你们日常有此类纠纷要处理时，你们会告到在教会里无足轻重的人那里去吗？<sup>5</sup>我这么说是为了让你们感到羞愧，难道你们中间就没有能够胜任评断兄弟间纠纷的智者了吗？<sup>6</sup>然而，现在兄弟间的纠纷却诉讼到法庭上，让非信徒来审理他们的案子。

<sup>7</sup>实际上，你们之间的诉讼已经证明你们彻底地失败了。你们为什么就不能宁愿让自己受些委屈呢？你们为什么就不甘心让自己吃点亏呢？<sup>8</sup>相反，你们是损人和欺骗的人，你们甚至对自己的基督兄弟也这么做！

<sup>9</sup>难道你们不知道作恶的人不会继承上帝的王国吗？不要欺骗自己！凡是性行为不道德的、崇拜偶像的、通奸的、男妓、同性恋者、<sup>10</sup>强盗、贪婪的、醉鬼、诽谤的和骗子都不能继承上帝的王国。<sup>11</sup>过去你们当中的一些人就是如此，但是你们已经被洗净，已经圣洁。你们以主耶稣基督的名并通过我们上帝的灵得以和上帝重新和好。

## 用你们的身体为上帝争光

<sup>12</sup>“什么事我都可以做。”但不是什么事都有益。“什么事我都可以做。”但我不会受任何事的奴役。<sup>13</sup>“食物是为了肚子，肚子是为了食物。这没有错，但是

\*5:5 自私的欲望 或身体，直译为“肉体”。

†5:7 无酵饼 逾越节的饼，犹太人在他们的逾越节时吃的没有酵母的特殊饼。

‡5:7 逾越节羔羊 耶稣为了他的子民作了祭献品，就如一头为庆祝犹太人的逾越节而被杀的羔羊。

¶5:10 偶像 假神。

§5:13 引自旧约《申命记》22:21，24。

上帝会把食物和肚子都毁掉。”我们的身体不是用来进行不道德的性行为的，是用来为主服务的，主关心我们的身体。<sup>14</sup>上帝不仅凭他的力量让主从死里复活，他也会让我们复活。<sup>15</sup>难道你们不知道自己的身体是基督的肢体吗？我能拿基督的肢体去和妓女苟合吗？<sup>16</sup>当然不行！你们难道不知道谁与妓女苟合，谁就与妓女成为一体了吗？因为《经》上说：“两个人会成为一体。”<sup>17</sup>但是，跟主结合的人，在灵上就与主合二为一了。

<sup>18</sup>一定要避免不道德的性行为。你们有人会说：“犯罪与身体没关系。”但是我告诉你们，性犯罪是在与自己的身体作对。<sup>19</sup>你们应该知道自己的身体是圣灵的殿宇，圣灵是上帝赐给你们的。它生活在你们之中，你们不属于自己。<sup>20</sup>上帝用重金赎买了你们，所以你们要用自己的身体荣耀上帝。

### 婚姻

**7** 现在谈谈你们信中提到的事情。男人不结婚是件好事。<sup>2</sup>不过，因为有性犯罪的危险，所以每个男人都应该有自己的妻子，每个女人都应该有自己的丈夫。<sup>3</sup>丈夫应该对妻子尽丈夫的义务，妻子也应该对丈夫尽妻子的义务。<sup>4</sup>妻子对自己的身体没有权力，这权力属于丈夫；丈夫对自己的身体没有权力，这权力属于妻子。<sup>5</sup>夫妻不要拒绝对方的性要求，除非你们为了要全身心地投入祈祷，双方同意在短暂的一段时间里回避同房。然后还是要恢复房事，免得你们缺乏自我控制，让撒旦有机可乘。<sup>6</sup>我这么说是同意你们暂时分开一段时间，但这不是命令。<sup>7</sup>但愿所有人都像我一样，但是上帝对每个人的恩赐不一样，对一个人是这样，对另一个人则是那样。

<sup>8</sup>对于未婚者和寡妇，我的话是：“她们最好像我一样过独身生活。”<sup>9</sup>但是她们如

果不能控制自己，就应该结婚，结婚总比欲火中烧好。”

<sup>10</sup>这是我给那些已婚的人的命令，其实这是主的命令，而不是我的命令：妻子不要与丈夫离婚，<sup>11</sup>如果离了，最好保持独身或与丈夫重归于好。丈夫也不应该与妻子离婚。

<sup>12</sup>这是我对其余人的建议，这是我说，不是主说的：如果哪位兄弟娶了不信主的妻子，而她愿意和他在一起生活，他就不应与她离婚。<sup>13</sup>如果哪位女信徒有不信主的丈夫，而他愿意与她共同生活，她就不应与他离婚。<sup>14</sup>因为，通过信主的妻子，使不信主的丈夫得以神圣；通过信主的丈夫，使不信主的妻子也得以神圣。如果不是这样，你们的孩子就不干净，但是，现在他们是神圣的。

<sup>15</sup>不过，不信主的一方要离婚就让他离吧，在这种情况下，基督里的兄弟或姐妹们就是自由的。上帝选择我们去过神睦相处的生活。<sup>16</sup>做妻子的，你也许会拯救你的丈夫；做丈夫的，你也许会拯救你的妻子。你现在并不知道以后会发生什么。

### 按上帝召唤你们的方式生活

<sup>17</sup>每个人都应该继续按照主赐给他的方式去生活，即你们受到主召唤时的状况，这是我对所有教会的要求。<sup>18</sup>如果一个人受到召唤时已经受了割礼<sup>†</sup>，他不应该隐瞒。如果一个人受到召唤时还没受割礼，那么他也不应该接受割礼。<sup>19</sup>一个人是否受割礼并不重要，重要的是要恪守上帝的命令。<sup>20</sup>每人都应该保持他被召唤时的状态。<sup>21</sup>如果你受到召唤时是奴隶，不要因此而苦恼，但是，如果你有得到自由的机会，就争取自由。<sup>22</sup>因为被召唤时是奴隶的人，蒙召后在主内就成了自由人，他属于主；同样，信主时是自由的人，信主后却成了基督的奴隶。<sup>23</sup>你们这些人是用重金赎

<sup>†</sup>6:16 引自旧约《创世纪》2:24。

<sup>†</sup>7:18 割礼 割去包皮。每个犹太人男婴都受到割礼，这是上帝和亚伯拉罕所立的契约的一个标记。

买来的，所以不要成为人的奴隶。<sup>24</sup> 兄弟姐妹们，在上帝面前，每个人都应该继续保持他蒙召时的状态。

### 关于结婚问题

<sup>25</sup> 关于未婚的人，我没有从主那里得到什么命令，但是，我对你们谈谈我的意见。因为主赐给了我怜悯，所以，我是值得信赖的。<sup>26</sup> 目前的处境艰难，因此，我认为你们最好安于现状。<sup>27</sup> 如果你已有了妻子，不要企图摆脱她；如果还没有结婚，也不要寻找妻子。<sup>28</sup> 如果你已经结婚了，你并没有犯罪，未婚女子结婚也没有过错。但是，那些已婚的人在这种生活中会有很多烦恼，我是想要你们摆脱这种烦恼。

<sup>29</sup> 兄弟姐妹们，我想要告诉你们：时间不多了。从现在起，有妻子的人要像不曾结过婚一样，<sup>30</sup> 悲伤的人应该表现得好像并不悲伤，快乐的人也要表现得好像并不快乐，买了东西的人就当自己不拥有任何东西。<sup>31</sup> 充分利用这个世界给他们提供的一切的人，就仿佛自己并没有充分利用它一样，因为当今这个世界正在消亡。

<sup>32</sup> 我愿你们摆脱忧虑。未婚的人关心的是主的事，想的是如何让主高兴；<sup>33</sup> 结了婚的男人关心的是尘世的事情，想的是如何让妻子高兴，<sup>34</sup> 他难免不分心；未婚女子或独身女子关心的是主的事业，想的是身心都能侍奉主。但是，结了婚的女人关心的是世俗的事情，想的是如何取悦丈夫。<sup>35</sup> 我说这些是为了帮助你们，不是要限制你们，而是为了使你们有正确的生活方式，一心一意地侍奉主，不为其它事情分心。

<sup>36</sup> 若有人觉得自己对未婚妻举止不得当，自己又有旺盛的性欲，他们需要结婚，就应该去结婚。<sup>37</sup> 他不是犯罪，他们应该结婚。但如果他意志坚定，不受任何压力的影响，并且控制住自己的欲望，因而决定不和他的未婚妻结婚，他也是在做一件好事。<sup>38</sup> 因此和未婚妻结婚的人做得对，不与未婚妻结婚的人做得更好。

<sup>39</sup> 只要丈夫还活着，已婚女子就要受婚姻的约束。但是，如果丈夫死了，她就可以和任何她想嫁的人结婚，但是她必须在主内结婚。<sup>40</sup> 依我之见，她不再婚会更快乐。这是我的意见，我相信，我有上帝的灵。

### 祭偶像的食物

**8** 现在，我要谈谈关于祭给偶像食物的问题。我们知道“我们都有知识”。但是，知识使人自高自大，爱却有助于使教会更加强壮。<sup>2</sup> 自认为有所知的人实际上连该知道的都不知道。<sup>3</sup> 但是，爱上帝的的人却为上帝所知。

<sup>4</sup> 关于祭过偶像的食物，我们知道“偶像在世上一文不值”，也知道“只有一位上帝”。<sup>5</sup> 即便在天上或地上有许多所谓的“神”——那里有许多这些“神”和“主”，<sup>6</sup> 然而对我们来说，只有一位上帝——天父，万物由他而生，我们为他而活；只有一位主耶稣基督，万物通过他而存在，我们通过他而活着。

<sup>7</sup> 但不是所有的人都知道这些，有些人直到现在还习惯崇拜偶像，所以，每当吃肉时，他们认为这是祭过偶像的。他们不能肯定吃肉是否正确，所以，他们吃肉会感到内疚。<sup>8</sup> 但是食物不能使我们更接近上帝，不吃，我们不会更坏；吃了，也不会使我们更好。

<sup>9</sup> 但是，你们要小心，不要让你们的自由使信仰弱的人犯罪。<sup>10</sup> 你们有知识，所以在偶像的大殿里可以坦然地吃东西。但是，信仰不坚定的人看到你们在那里吃东西，这岂不等于鼓励他去吃祭偶像的食物吗？但实际上他却认为这是错误的。<sup>11</sup> 结果这个软弱的兄弟或姐妹因为你的知识而被毁掉了。基督正是为了你的这个兄弟而死的。<sup>12</sup> 你们这么做，不但是在对兄弟姐妹犯罪，伤害了他们脆弱的良心，而且也是在对基督犯罪。<sup>13</sup> 因此，如果食物会让另一个信徒犯罪，我就永远不再吃肉，以避免让我的兄弟姐妹犯罪。

### 保罗没有利用权力

**9** 我是一个自由人，我是一名使徒，我见过我们的主耶稣！你们是我在主内工作的榜样。<sup>2</sup>即便对别人来说我不是使徒，但至少对你们来说我是使徒，你们这些人在主内就是我使徒身份的证明。

<sup>3</sup>对那些评判我的人，这是我的辩护：<sup>4</sup>难道我没有吃喝的权力吗？<sup>5</sup>难道我不能像其他的使徒、像主的兄弟和彼得那样，带着信主的妻子一道旅行吗？<sup>6</sup>难道只有巴拿巴和我必须靠工作维持生计吗？<sup>7</sup>有谁当兵却要自备粮响？有谁种植了葡萄园却不吃园里的葡萄？有谁牧羊却不喝羊奶？

<sup>8</sup>这些事情不仅是凡人所想，上帝的律法也是这么说的。<sup>9</sup>摩西律法上说：“牛在打谷时，不要套上它的嘴。”\*上帝关心的难道是牛吗？<sup>10</sup>他说这话，难道不是为我们而说的吗？是的，的确是为了我们而说的。耕田和碾谷的人这么做，指望的是分到自己应得的那份。<sup>11</sup>既然我们为了你们的利益播下了属灵的种子，那么，我们从你们那里收获些物质成果能算过份吗？<sup>12</sup>如果别人有权获得你们的物质资助，我们不是更有理由获得吗？但是，我们没有利用过这种权力，相反，我们宁愿忍受一切，也不为基督的福音设置障碍。<sup>13</sup>你们难道不知道在大殿里供职的人应该从大殿里得到食物吗？你们难道不知道定期在祭坛边侍奉的人应该一同分享祭坛上的供品吗？<sup>14</sup>同样，主吩咐过，传播福音的人应该依靠福音养活。

<sup>15</sup>但是，我没有利用过这些权利，我写这些，也不是要争取这些权利，这不是我给你们写信的目的。我宁死也不愿让别人夺走我引以夸耀的这个理由。<sup>16</sup>我没有理由因传播福音而夸耀，这是我的义务，是我必须做的。如果我不传福音，我就会遭殃。<sup>17</sup>如果传播福音是我自己的选择，我应该得到报偿。但是这并非是我自己的选择，我不过是在履行交给我的义务而已，<sup>18</sup>那么我的报酬

是什么？这报酬就是，我在传福音时，可以让人无偿地得到福音，因此我不去利用我传福音应得到报偿的权利。

<sup>19</sup>虽然我是自由人，不属于任何人，但是，我却使自己成为所有人的奴仆，以便尽可能争取更多的人。<sup>20</sup>对于犹太人来说，我就像个犹太人，为的是尽可能地争取犹太人；对于生活在律法之下的人来说，我就像一个生活在律法之下的人，尽管我自己并不生活在律法之下，为的是争取那些生活在律法之下的人；<sup>21</sup>对于没有律法的人来说，我就像一个没有律法的人，（虽然我并没有生活在律法之下，但是我却服从基督的律法。）以便争取没有律法的人；<sup>22</sup>对于软弱的人来说，我就像一个软弱的人，以便我争取他们。在什么人中间，我就变得像什么人，以便竭尽一切可能来拯救一些人。<sup>23</sup>我为福音的缘故做这一切，以便能分享福音的祝福。

<sup>24</sup>你们知道，在竞赛场上，所有的赛跑者中只有一个人能得奖，你们要抱着夺标的想法去跑。<sup>25</sup>在体育比赛中，所有的参赛者都要受到严格的训练，为的是要得到那易逝的桂冠。然而我们想得到的却是那不朽的桂冠。<sup>26</sup>所以，我不像漫无目标的人那样盲目地瞎跑，我像拳击手一样，每一拳都会打中而不落空。<sup>27</sup>我严格地对待我的身体，使它得到控制，以便我向别人传教后，自己不会被上帝淘汰。

### 历史上的警告

**10** 兄弟姐妹们，我要你们知道，我们的祖先在云下都安全地渡过了红海。<sup>2</sup>他们都在云海里受洗成为摩西的门徒。<sup>3</sup>他们都吃了同样属灵的食物，<sup>4</sup>喝了同样属灵的水。这水是从与他们同行的属灵的磐石中流淌出来的，那磐石就是基督。<sup>5</sup>尽管如此，他们之中的大部分人都没让上帝满意，因此都被杀死在旷野里了。

<sup>6</sup>对发生的这些事情，我们要引以为鉴，免得我们像他们那样成为对邪恶事

\*9:9 引自旧约《申命记》25:4。



物充满欲望的人。<sup>7</sup>不要像他们中的一些人那样崇拜偶像，正如《经》上所说：“他们坐下来大吃大喝，站起来寻欢作乐。”<sup>8</sup>不要像他们中的一些人那样荒淫无耻，结果一天之内便死了两万三千人；<sup>9</sup>不要像他们中的一些人那样试探基督<sup>†</sup>，结果被蛇咬死；<sup>10</sup>不要像他们中的一些人那样口出怨言，结果被死亡天使杀死。

<sup>11</sup>对发生在他们身上的事情要引以为戒，它们被记载下来为的是要警告我们。我们生活的时代是历史结局的时代。<sup>12</sup>因此，那些自认为站稳脚根的人要谨防跌倒。<sup>13</sup>你们所受到的诱惑与所有人类受到的是一样的。但是上帝是可信的，他不会让你们受到你们无法承受的诱惑，而是在你们受到诱惑时，给你们提供一个摆脱诱惑的方法，以便让你们抵御住诱惑。

<sup>14</sup>因此，我亲爱的朋友们，远离崇拜偶像吧。<sup>15</sup>我是把你们当作聪明人对你们说话，你们要自己判断我的话。<sup>16</sup>我们喝谢恩的“祝福杯<sup>‡</sup>”，难道不是在分享基督血的祭献吗？我们分吃饼，难道不是在分享基督的身体吗？<sup>17</sup>饼只有一块，我们却有許多人，我们同享这一块饼，所以，我们实际上是一体。

<sup>18</sup>想想以色列人吧，难道那些吃祭品的人没有分享祭坛吗？<sup>19</sup>我的话是什么意思？是说偶像和祭过偶像的食物算得了什么吗？<sup>20</sup>不是。我是说祭偶像的东西是献给鬼的，而不是祭献给上帝的，我不想叫你们和鬼搅在一起！<sup>21</sup>你们不能既喝主的杯又喝鬼的杯！你们不能既分享主桌上的食物又分享鬼桌上的食物。<sup>22</sup>我们想让主嫉妒吗？我们比他强大吗？

## 用你们的自由为上帝争光

<sup>23</sup>“什么事我都可以做。”然而并不是所有的事情都是有益的。“什么事我都可以做。”然而并不是所有事情都会对人有帮助。<sup>24</sup>要努力做对他人有益的事，不要做对自己有益的事。

<sup>25</sup>肉市上出售的肉尽管吃，不必因此感到内心不安，<sup>26</sup>因为《经》上说：“世界和世间的一切都属于主。”<sup>¶</sup>

<sup>27</sup>如果非信徒邀请你们去吃饭，而你们又想去，那么就尽管吃摆在你们面前的食物，不要因此感到良心不安。<sup>28</sup>但是，如果有人告诉你们：“这食物是祭过偶像的。”那么，为了那人的缘故，也为了良心的缘故，你们就不要吃。<sup>29</sup>我说的“良心”是指那个人的，而不是你们自己的，因为我的自由不应该受到别人良心评判的限制。<sup>30</sup>如果我怀着感恩的心情领受食物，就不应该因为我谢恩的东西而受到谴责。

<sup>31</sup>因此，不论你们是吃还是喝，不论你们干什么，都应该为荣耀上帝做每件事。<sup>32</sup>不论是对犹太人、非犹太人，还是上帝教会中的人，都不要做使他人失足的事。<sup>33</sup>要像我一样，尽一切努力使所有的人都欢喜。不要追求对自己有利的事情，而要追求对众人都有利的事情，以便使他们得到拯救。

## 11 效法我，就像我效法基督一样。

### 服从权威

<sup>2</sup>我称赞你们，因为你们总是记得我，并且遵从我传给你们的教导。<sup>3</sup>但是，我要你们知道：每一个男人的头是基督，男人<sup>§</sup>是女人的头，上帝是基督的头。<sup>4</sup>蒙头祈祷或传播上帝信息的男人，就给他的头带来了羞辱。<sup>5</sup>女人在祈祷或传播上帝的信息时，不蒙头就羞辱了她的头，她不蒙头就像一个被剃光头的

\* 10:7 引自旧约《出埃及记》32:6。

† 10:9 基督 一些希腊版本这里为“主”。

‡ 10:16 祝福杯 基督教徒对上帝的感恩和在主的晚餐上所喝的那杯酒。

¶ 10:26 引自旧约《诗篇》24:1, 50:12, 89:11。

§ 11:3 男人 意思也可能是“她丈夫”。

女人一样。<sup>6</sup>女子不蒙头，就如同剪了头发。既然对女人来说剪掉头发或剃头是可耻的，她就应该把头蒙起来。

<sup>7</sup>男人不应该蒙头，因为他是上帝的形象，他给上帝带来荣耀，然而女人给男人带来荣耀。<sup>8</sup>因为男人不是来自女人，而女人来自男人。<sup>9</sup>男人不是为女人造的，而女人却是为男人造的。<sup>10</sup>为此，女人应该用蒙头方式控制自己的头。因为在场的天使，她也应该这么做\*。

<sup>11</sup>男女在主里是互相依存、缺一不可的。<sup>12</sup>因为正如女人来自男人，男人则由女人所生，而一切又都源于上帝。<sup>13</sup>你们自己判断一下，女人不蒙头祈祷合适吗？<sup>14</sup>你们的本性也教导你们，男人留长发不光彩。<sup>15</sup>但是，女人留长发却很荣耀，因为长发给她提供了一个天然的遮盖。<sup>16</sup>有人可能还对我说的话有争议，但是，我们和其它上帝的教会遵守的惯例是：女人蒙了头才可以祈祷或传播上帝的信息。

### 主的晚餐

<sup>17</sup>我下面要说的不是称赞你们的话，因为你们的聚会对你有害无益。<sup>18</sup>首先，我听说你们聚会时有派别之争，我部分相信这种说法。<sup>19</sup>你们中间出现分歧是难免的，这样可以看清谁是谁非。

<sup>20</sup>你们聚会时，不是在真正地吃主的晚餐<sup>†</sup>。<sup>21</sup>因为，你们只顾各吃各的，而不等别人，结果，有人吃不饱，有人却酒足饭饱<sup>‡</sup>。<sup>22</sup>难道你们没有地方吃喝吗？还是你们要鄙视上帝的教会，并让穷人难堪呢？要我对你们说什么呢？让我称赞你们吗？在此方面，我不称赞你们。

<sup>23</sup>我给你们教导是我从主那里领受来的。主耶稣在被出卖的那天晚上，拿起一块饼，<sup>24</sup>谢恩后，他掰开饼，说：

“这是我的身体，它是为你们牺牲的，把它吃了，为的是纪念我。”<sup>25</sup>饭后，他同样又端起酒<sup>¶</sup>杯说：“这杯酒代表上帝对他的子民的新契约，当我为你们牺牲热血时，新契约便开始了。每当你们喝它时，就是在纪念我。”<sup>26</sup>因此直到主再次降临，每当你们吃这饼，喝这杯酒时，就是在宣告主的死。

<sup>27</sup>因此不论是谁用不适当的方式吃主的饼、喝主的酒，他都是在对主的身体和血犯罪。<sup>28</sup>人首先应该反省自己，然后再吃这饼，喝这杯酒。<sup>29</sup>如果有人没有认识到主的身体的意义，就吃这饼喝这酒，他就会给自己招来审判。<sup>30</sup>这就是为什么你们当中许多人体弱多病，还有很多人死去的原因。<sup>31</sup>但是，如果我们反省自己，我们就不会受到审判。<sup>32</sup>当主审判我们时，主是在管教我们，以免我们和世人一同被定罪。

<sup>33</sup>因此，兄弟姐妹们，你们聚在一起吃饭时，要彼此等候。<sup>34</sup>如果有人的确很饿，应该在家里先吃，免得由于聚会而招致上帝的审判。关于其它问题，等我来时再解决。

### 圣灵的恩赐

**12** 兄弟姐妹们，我不希望你们对属灵的恩赐的问题一无所知。<sup>2</sup>你们知道，当你们是异教徒时，你们被引入歧途去崇拜偶像—那些没有生命的东西。<sup>3</sup>因此我告诉你们，借助上帝圣灵的人不会说：“耶稣该受诅咒。”不借助圣灵<sup>§</sup>的人也不会说：“耶稣是主。”

<sup>4</sup>虽然有各种各样属灵的恩赐，但它们都是来自同一位圣灵；<sup>5</sup>有各种各样的侍奉，但是侍奉的都是同一个主。

<sup>6</sup>上帝用不同的方式运行在人们当中，但都是同一个上帝在运行。

\* 11:10 她也应该这么做 也可译为“她服从权威”。

† 11:20 主的晚餐 耶稣告诉他的信徒为了纪念他而吃的那顿饭。

‡ 11:21 酒足饭饱 直译为“喝醉了”。

¶ 11:25 酒 当时通常指葡萄酒。

§ 12:3 圣灵 又被称为上帝之灵、基督之灵和慰藉者。他与上帝和基督合为一体，在世界人民中间从事上帝的事业。

<sup>7</sup>为了大家的利益，圣灵对每个人也显示出不同的方式。<sup>8</sup>通过同一圣灵，一个人话语里充满智慧，另一个人话语里则充满知识。<sup>9</sup>同一位圣灵赐给这人信仰，却赐给那个人治病的能力。<sup>10</sup>同一位圣灵赐给一个人创造奇迹的才能，又给予另一个人预言的才能。圣灵赐给一个人分辨圣灵与邪灵的能力，赐给另一个人的却是讲不同语言的才能，而赐给另一个人的则是翻译的才能。<sup>11</sup>就是这同一位圣灵成就了所有这些事，他按照自己的旨意，分配给每个人不同的才能。

### 基督的身体

<sup>12</sup>正如身体只有一个，但它却由不同的肢体组成，尽管肢体很多，但身体仍然是一个，基督也是如此。<sup>13</sup>不论是犹太人还是外族人，不论是奴隶还是自由人，我们都接受了同一个灵的洗礼，成为一体，共享同一圣灵。

<sup>14</sup>人体不是由一个肢体、而是由许多肢体组成的。<sup>15</sup>如果脚说“我不是手，我不属于身体”，难道它就因此不是身体的一部分了吗？<sup>16</sup>如果耳朵说“我不是眼睛，我不属于身体”，它也不会因此就不再是身体的一部分了。<sup>17</sup>如果整个身体都是眼睛，那么听觉到哪里去了？如果整个身体都是耳朵，那么味觉又在哪儿？<sup>18</sup>但是事实上，上帝按照自己的意愿，给每个部位都安排了自己的位置。<sup>19</sup>如果所有的器官都一样，怎么能算身体呢？<sup>20</sup>然而事实上，尽管肢体有许多部分，身体却只有一个。

<sup>21</sup>眼睛不能对手说：“我不需要你。”头不能对脚说：“我不需要你们。”<sup>22</sup>恰恰相反，我们身体里那些被认为比较脆弱的部分却是非常重要的，<sup>23</sup>我们身体里不被重视的部位却是我们要格外爱护的。对于那些我们不想显露的部位，尤其要给予特别的关注。<sup>24</sup>而我们身体上那些比较美观的部位却不需要特别的关注。上帝用这种方式组成了我们的身体，他把更多的荣耀赐给了那些缺少关注的部位，<sup>25</sup>为的是不让身体内有分裂，而

让所有的部位彼此都得到同样的关照。<sup>26</sup>如果身体有哪一部分受苦，身体所有的部位都跟着受罪；如果身体有哪一位得到荣耀，身体里所有其它部位都会一同分享它的荣耀。

<sup>27</sup>你们是基督的身体，你们每人都是这个身体的一部分。<sup>28</sup>在这个教会里，上帝首先设置了使徒，第二是先知，第三是教师，然后是能行奇迹的人，然后安置了能治病的人、帮助他人的人、有领导才能的人及能说不同语言的人。<sup>29</sup>不是所有的人都是使徒、先知和老师，不是所有的人都能行奇迹，<sup>30</sup>不是所有的人都能治病，不是所有的人都能说不同的语言，也不是所有的人都能翻译它们。<sup>31</sup>但是，你们应该追求圣灵更多的恩赐，我要指给你们一条更佳的道路。

### 让爱做你们的向导

**13** 如果我会讲世间的各种语言，甚至会讲天使的语言，但却没有爱，那我只不过是一面吵闹的锣或是发出响声的铙钹罢了。<sup>2</sup>即便我有预言\*的才能，能洞悉一切奥秘，并通晓所有知识；即便我有移山的信仰，但却没有爱，那我就毫无价值。<sup>3</sup>即便我把自己所有的财产都分给穷人，甚至牺牲自己的身体作为祭品焚烧，但却没有爱，那么我依旧一无所获。

<sup>4</sup>爱是耐心的，爱是善良的，爱不嫉妒，爱不自夸，爱也不傲慢，<sup>5</sup>爱不粗鲁，不自私自利，爱不易怒，爱不记别人的过错。<sup>6</sup>爱不喜欢邪恶，爱为真理而欢欣。<sup>7</sup>爱总是包容，爱总是信任，爱总是希望，爱总是忍耐。

<sup>8</sup>爱没有止境，但是，讲道的才能会消失，讲不同语言的能力会终止，知识也会逝去，<sup>9</sup>因为这些知识和预言都是不完整的，所以它们会结束。<sup>10</sup>但是，当完整到来时，不完整的事情就会结束。<sup>11</sup>我小的时候，说话、思考和推理都像孩子。我现在是成人了，就不再像孩子那样幼稚。<sup>12</sup>现在我们只是在镜中

\* 13:2 预言 宣讲上帝的信息。

看到一个模糊的影像，但是当完整到来时，我们将会面对面地看得清清楚楚。现在我的知识还不完整，当那一刻到来时，我就会彻底地了解一切，就像上帝彻底地了解我一样。<sup>13</sup>同时，信仰、希望和爱这三样依旧存在，这三者之中，最伟大的是爱。

### 用属灵的恩赐帮助教会

**14** 你们应该追求爱，而且要渴望属灵的恩赐，尤其是宣讲上帝信息的恩赐。<sup>2</sup>说不同语言的人不是在对人讲话，而是在对上帝的讲话，因为没有人能听懂他的话——他在通过圣灵讲述各种奥秘。<sup>3</sup>但是，宣讲上帝信息的人给人以力量、鼓励和安慰。<sup>4</sup>说不同语言的人只是在加强自己，而宣讲上帝信息的人是在加强整个教会。

<sup>5</sup>我希望你们都有讲不同语言才能，但我更希望你们能宣讲上帝的信息。除非讲不同语言的人能解释自己的话，从而使整个教会得到加强，否则，宣讲上帝信息的人比能讲不同语言的人更了不起。

<sup>6</sup>兄弟姐妹们，如果我到你们那里去用另一种语言对你们说话，却没有给你们带来启示、知识、预言和教导，那对你们又有什么益处呢？<sup>7</sup>这就如同只会发声而没有生命的东西，如笛子或琴。如果乐器所奏出的声响没有高低音的区别，谁能分辨出演奏的是什么曲子呢？<sup>8</sup>如果号角吹得不响亮清晰，谁能做好战斗准备呢？

<sup>9</sup>同样，除非你们的舌头把话说清楚，否则没有人能听懂你们的话，你们就只是在对空气讲话。<sup>10</sup>毫无疑问，世上有很多语言，它们都有含义。<sup>11</sup>如果我听不懂一个人讲的话，我对他来说就是个外国人，他对我来说也是个外国人。<sup>12</sup>你们也是如此，既然你们都渴望着属灵的恩赐，那就应该尽力多做能够加强教会的事情。

<sup>13</sup>因此，任何能说不同语言的人，应该祈祷他能翻译自己所说的话。<sup>14</sup>如果

我用不同的语言祈祷，那是我的灵在祈祷，而我的心却无所事事。<sup>15</sup>那么，我应该怎么办呢？我不但要用灵祈祷，也要用心祈祷；我不但要用灵唱颂歌，也要用心唱颂歌。<sup>16</sup>如果你只用灵赞美上帝，但是由于听者听不懂你的话，就不可能对你感恩的祈祷说“阿们”，因为没有人理解你在说些什么。<sup>17</sup>也许你的感恩是好的，但是他人却得不到帮助。

<sup>18</sup>我会说的语言比你们任何人会说的都多，我为之感谢上帝。<sup>19</sup>但是我在教会里，宁愿说五句让人明白的话来教导人，也不愿用不同的语言讲上一万句话。

<sup>20</sup>兄弟姐妹们，在思想上不要像儿童那么幼稚，但是在邪恶方面要像婴儿那样，在思想上要做成熟的人。<sup>21</sup>正如《经》上说：

“我通过那些说不同种语言的人，通过外国人的嘴对这些人讲话，即便如此，他们还是不听从我。”\*

这是主说的。

<sup>22</sup>所以，说不同语言的恩赐不是为了信的人，而是给不信之人的一个证据。宣讲上帝信息的恩赐不是为了不信之人，而是为了信徒。<sup>23</sup>如果整个教会的人聚在一起，每个人都说着不同的语言，外人或非基督徒进来，岂不要说你们全都发疯了吗？<sup>24</sup>但是如果你们每个人都宣讲上帝的信息，外人或非基督徒进来，就会通过你们所说的话意识到自己的罪孽，并受到这些话的评判。<sup>25</sup>他内心的隐密会被显露出来，他会匍伏在地敬拜上帝说：“上帝的确在你们中间！”

### 你们的聚会应该有助于众人

<sup>26</sup>兄弟姐妹们，你们应该怎么做呢？当你们聚在一起时，有人有圣诗，有人有教导，有人有启示，有人说另一种语言，又有人能当翻译。做一切事情都应该以加强教会为目的。<sup>27</sup>当你们聚在一起时，如果有人对大家用另一种语言讲话，最多是两三个人轮流说，并且要有一个人翻译所说的话。<sup>28</sup>如果没有翻译

\* 14:21 引自旧约《以赛亚书》28:11-12。

的人，讲不同语言的人在聚会时就应该沉默，只对自己和上帝讲话。

<sup>29</sup>应该只有两三个有宣讲上帝信息才能的人讲话，其他的人则应该检验他们的话。<sup>30</sup>如果在坐的人得到启示，那个首先宣讲上帝信息的先知就应该停下来。<sup>31</sup>你们都能轮流宣讲上帝的信息，以便让每个人都能得到教诲和受到鼓励。<sup>32</sup>先知的灵受先知本人的控制。<sup>33</sup>上帝不是混乱的上帝，而是和平的上帝。这是所有上帝子民集会的规则。

<sup>34</sup>妇女在教会聚会时应该保持沉默，在所有上帝子民的教会里都应如此，因为不允许她们讲话，如同摩西律法所说的，她们应该顺从。<sup>35</sup>如果她们想了解什么，就应该在家里问丈夫，因为女人在教会里发言不光彩。

<sup>36</sup>上帝的教导源于你们吗？或只传给你们吗？<sup>37</sup>如果有人认为自己是先知，或者他有属灵的恩赐，他就应该承认我写给你们的是主的命令。<sup>38</sup>如果他不承认，他就不被承认。

<sup>39</sup>因此，兄弟姐妹们，积极地宣讲上帝的信息吧，不要阻止人们运用说不同语言的恩赐。<sup>40</sup>但凡事都应该恰如其分，有条不紊。

### 关于基督的福音

**15** 兄弟姐妹们，现在我要你们记住我曾向你们传播的福音。你们接受了福音，你们要继续以福音为生活的基础。<sup>2</sup>如果你们恪守我传给你们的信息，这信息就会使你们得到拯救，否则，你们就是在空洞地信。

<sup>3</sup>我把自己领受到的信息传给了你们。我告诉你们，最重要的正如《经》上所说的那样：基督为我们的罪恶而死，<sup>4</sup>他被安葬了；又按照《经》上所说的那样，在第三天复活了。<sup>5</sup>他出现在彼得面前，之后，还出现在十二名使徒面前，<sup>6</sup>然后又在五百个兄弟面前同时出现。这些兄弟中大部分人至今还活着，尽管有些人已死了。<sup>7</sup>接着他又出现在雅各面前，然后又出现在所有的使徒面前，<sup>8</sup>最

后他也出现在我的面前。我与众不同，就像一个早产儿一样。

<sup>9</sup>我在使徒中是最渺小的，甚至不配被称作使徒，因为我曾经迫害过上帝的教会。<sup>10</sup>但由于上帝的恩典，我成为今天的我。他对我的恩典没有白费，我比其他使徒工作更努力。（但是，真正工作的那位并不是我，而是与我同在的上帝的恩典。）<sup>11</sup>因此，不论是我还是其他使徒，我们所传播的都是同样的事情，也就是你们所信的。

### 我们会死而复生

<sup>12</sup>我们告诉大家基督从死里复活了，那么为什么你们中间却有人说没有死而复生的事呢？<sup>13</sup>假如没有死而复生的事，那么基督也就没有死而复生。<sup>14</sup>假如基督没有死而复生，我们的传教就一钱不值，你们的信仰也一钱不值。<sup>15</sup>并且我们也是在为上帝作假证，因为我们在上帝面前发誓作证说，他使耶稣从死里复活了。假如死人真的不能复活，上帝就不曾使耶稣复活了。<sup>16</sup>如果死人不能复活，那么，基督也就没有复活。<sup>17</sup>如果基督没有从死里复活，你们的信仰就是徒劳的，你们就仍然处在罪恶之中，<sup>18</sup>而且在基督里死去的人也已经灭亡了。<sup>19</sup>如果我们信基督之人的希望仅仅在于尘世的今生，那么我们就是全人类中最可悲的了。

<sup>20</sup>但是，基督确实从死里复活了，他是所有沉睡在死亡之中的信徒里的第一位复活者。<sup>21</sup>既然死亡来自于一个人，那么，死者复活也是来自于一个人。<sup>22</sup>正如众人皆为亚当死，同样，他们也皆因基督而活。<sup>23</sup>不过，每个人都有自己复活的次序，基督是第一个复活的，其次是当他再来时那些属于他的人。<sup>24</sup>然后，终结将会到来，到那时，基督将毁灭所有的统治者、当权者和所有的势力，把王国交给天父上帝。

<sup>25</sup>基督一定要统治到上帝把基督的敌人都置于他的脚下为止。<sup>26</sup>最后将要被摧毁的敌人是死亡。<sup>27</sup>因为他说：“上帝

把一切都置于他的脚下。”\*《经》上说的“一切”都已经置于基督之下，显然，不包括上帝自己，正是上帝置一切于基督之下的。<sup>28</sup>做完这些，圣子本人才会被置于一切在他（圣子）之下的上帝之下，以便让上帝彻底地成为君临一切的万物之主。

<sup>29</sup>如果人绝对不会从死里复活，那么那些为死人受洗的人在做什么呢？如果死人绝对不会复活，为什么人们还为他们受洗呢？

<sup>30</sup>我们为什么会时时刻刻面临危险？<sup>31</sup>兄弟姐妹们，我每天面临死亡，这是真的，就像我因我们的主基督耶稣为你们感到自豪也是真的一样。<sup>32</sup>如果我在以弗所与野兽搏斗仅仅是出于人类的动机，我得到了什么？如果死人不能复活，那么，“让我们吃吧喝吧，反正明天我们就要死去。”†

<sup>33</sup>不要上当受骗，“坏朋友会毁掉好习惯。”<sup>34</sup>你们现在应该清醒，不要再犯罪了，因为你们有人对上帝一无所知。我说这些，是为了让你们感到羞愧。

### 我们会有什么样的身体呢？

<sup>35</sup>但是，也许有些人会问：“死者怎样复活？他们会有什么样的身体？”<sup>36</sup>你们是多么地愚蠢啊！你们播种的种子，除非先死去，否则就不会发芽生长。<sup>37</sup>你们播种的与后来要长成的“身体”并不一样。你们播种的东西只是一粒种子，或许是小麦种子，或是其它的种子。<sup>38</sup>上帝按照自己的选择，赋予它一个形体，并给了每一类种子它们自己的形体。<sup>39</sup>生物的肉体也不尽相同。人有人体，兽有兽体，鸟类有鸟类的形体，鱼类有鱼类的形体，<sup>40</sup>还有天体和地形。然而，天上的形体是一种美，地上的形体又是另外一种美。<sup>41</sup>太阳有太阳的

光辉，月亮有月亮的光辉，星星又有星星的光辉，而星星之间的光辉又不尽一致。

<sup>42</sup>死者的复活也是如此。“种”在墓里的身体会腐朽，复活的身体却永不会腐朽；<sup>43</sup>“种”下的身体没有荣耀，复活的身体是荣耀的；“种”下的身体是软弱的，复活的身体是强壮的；<sup>44</sup>“种”下的身体是血肉之躯，复活的身体是属灵的。

既然有血肉之躯，也就有属灵的身体。<sup>45</sup>《经》上说：“第一个人亚当成为活生生的人。”‡但是最后一个亚当¶是赐生命之灵。<sup>46</sup>先出现的不是属灵的，而是血肉之人。属灵的是在其后出现的。<sup>47</sup>第一个来自尘世的人由泥土所造，第二个人来自天堂。<sup>48</sup>属尘世的人都像第一个来自尘世的，属天堂的人则都像那个来自天堂的人。<sup>49</sup>正如我们具有属尘世的人的形象一样，我们也会具有那属天堂之人的形象。

<sup>50</sup>兄弟姐妹们，我告诉你们，我们的血肉之躯不能继承上帝的王国，必朽的不能继承那不朽的。<sup>51-52</sup>听着，我告诉你们一个秘密，在最后的号声吹响之际，我们不会都死，但都会在眨眼之间迅速地改变，因为号角会吹响，死人将复活而成不朽，我们活着的人也会改变。<sup>53</sup>必朽的身体必须披上不朽的，垂死的身体必须披上不朽的。<sup>54</sup>当会腐朽的身体披上了不朽之身，垂死的身体穿上不死的外衣时，《经》上所说的就会实现：

“死亡在胜利中被吞没。”§

<sup>55</sup>“死亡，你的胜利在哪里？

死亡，你伤害的力量在哪里？”\*\*

<sup>56</sup>伤害的死亡力量是罪，罪的力量是律法。<sup>57</sup>但是，感谢上帝，他通过我们的主耶稣基督赐给我们胜利。

\* 15:27 引自旧约《诗篇》8:6。

† 15:32 引自旧约《以赛亚书》22:13, 56:12。

‡ 15:45 引自旧约《创世纪》2:7。

¶ 15:45 亚当意为“人”，此处“最后一个亚当”是指“基督”，“天堂之人”。

§ 15:54 引自旧约《以赛亚书》25:8。

\*\* 15:55 引自旧约《何西阿书》13:14。

<sup>58</sup> 因此，我亲爱的兄弟姐妹们，要站稳脚根，不要动摇，要一直把自己完全彻底地奉献给主的事业，因为你们知道在主内工作绝不会是徒劳的。

### 为信徒的捐款

**16** 关于为上帝子民捐款的事，你们应该按照以前我给加拉太教会的吩咐去做。<sup>2</sup> 每个星期天，你们每人都应该从自己的收入里拨出一些钱积攒起来，免得等我来时才现凑。<sup>3</sup> 我到之后，会派你们所认可的人带着信件和带着你们的礼物去耶路撒冷，<sup>4</sup> 如果我也该去，那么他们将与我同去。

### 保罗的计划

<sup>5</sup> 我路过马其顿时会来看望你们，因为我确实计划路过马其顿。<sup>6</sup> 我也许会在你们那里住些时候，甚至过冬，那样不论我要去哪里，你们都可以送我上路。<sup>7</sup> 我现在不想只是路过时看看你们就走，如果主允许的话，我想和你们住上一段时间。<sup>8</sup> 我要在以弗所一直住到五旬节，<sup>9</sup> 因为一扇富有工作成效的宽阔大门已向敞开，另外，反对我也很多。

<sup>10</sup> 如果提摩太来，一定要让他与你们在一起时舒服自在，因为他也像我一样在为主工作。<sup>11</sup> 因此，任何人都不应该拒绝接受提摩太，要平平安安地送他上路，以便他能回到我这里。我正在等待他和其他兄弟们的到来。

<sup>12</sup> 关于我们的兄弟亚波罗，我曾竭力劝他和其他兄弟一起去拜访你们。他现在还不想去，但是只要一有机会，他就会去看望你们的。

### 保罗结束他的信

<sup>13</sup> 要警惕，要保持坚定的信仰，要勇敢坚强，<sup>14</sup> 凡事都要满怀爱心去做。

<sup>15</sup> 你们知道司提法一家人是亚该亚第一批归主的信徒，他们把自己奉献给了为上帝子民的服务。兄弟姐妹们，我请求你们，<sup>16</sup> 要听从这样的人的领导，服从和他们一起工作和侍奉的人。

<sup>17</sup> 我很高兴司提反、福徒拿都和亚该古都来了，虽然你们不在这里，但是，他们弥补了你们不在这里的遗憾。<sup>18</sup> 他们还给了我和你们极大的鼓励，你们应该认识到这些人的价值。

<sup>19</sup> 亚细亚省的众教会向你们问好，亚居拉和百基拉在主内向你们热情问候，在他们家相聚的教会也向你们问好。

<sup>20</sup> 这里所有的兄弟们都向你们问好。你们相见时，请用圣吻彼此问候。

<sup>21</sup> 我保罗亲笔写下这些问候。

<sup>22</sup> 如果有人不爱主，就让他受到诅咒。

我们的主，请来吧！

<sup>23</sup> 愿主耶稣的恩典与你们同在。

<sup>24</sup> 在基督耶稣里，我的爱与你们所有的人同在。